

## SUPREME COURT OF HONGKONG.

UNTIL further notice, the Court will sit in its Original Jurisdiction on *Mondays* and *Thursdays*.

By Order,

C. B. PLUNKET,  
Registrar.

## SUPREME COURT OF HONGKONG.

UNTIL further notice, the Court will sit in its Summary Jurisdiction, on every *Tuesday*, at Ten o'clock in the forenoon.

By Order,

C. B. PLUNKET,  
Registrar.

IN THE SUPREME COURT OF HONGKONG  
IN BANKRUPTCY.

NOTICE.—LI T'SUNG, otherwise LI T'SUNG FUNG, of Victoria, in the Colony of Hongkong, Mat Dealer, having been adjudged Bankrupt under a Petition for adjudication of Bankruptcy, filed in the Supreme Court of Hongkong in Bankruptcy, on the 13th day of July, 1878, is hereby required to surrender himself to the Honourable CHARLES BUSHE PLUNKET, the Registrar of the said Court, at the first Meeting of his Creditors, to be held before the said Registrar, on the 9th day of August, 1878, at Eleven o'clock in the forenoon precisely, at the said Court.

The said Hon. CHARLES BUSHE PLUNKET is the Official Assignee, and Messrs. SHARP, TOLLER & JOHNSON, are the Solicitors in the matter of the said Petition.

A Public Sitting will be appointed by the said Court for the said Bankrupt, to pass his final account, of which sitting, notice will be given in the *Hongkong Government Gazette*.

At the first meeting of Creditors, the Registrar will receive the proofs of the debts of Creditors, and the Creditors may choose an Assignee or Assignees of the Bankrupt's Estate and Effects.

All persons who have possession of any of the Effects of the said Bankrupt must deliver the same to the Official Assignee, and all debts due to the said Bankrupt must be paid to the said Official Assignee.

Supreme Court House,  
27th July, 1878.

CHINESE AND ENGLISH  
DICTIONARY,

BY

THE REV. W. LOBSCHIED.

THE above work, which has been chiefly compiled for the purpose of aiding students in the study of Chinese literature, comprises many characters not met with in any of the Dictionaries hitherto published.

The selection of between 8,000 and 9,000 characters will make it comparatively easy to find a character without counting the strokes of the compound figures, (minus the radical), and the addition of the Synonyms will prove a great help to such as are anxious to acquaint themselves more minutely with the character of the language.

The work contains 584 Imperial Octavo Pages and is neatly bound in cloth.

REDUCED PRICE—\$4 per Copy.

NORONHA & SONS,  
Hongkong.

NORONHA & SONS,  
PRINTERS, PUBLISHERS & STATIONERS  
AND  
Printers to the Government of Hongkong,  
No. 5, HOLLYWOOD ROAD,  
HONGKONG.

ESTABLISHED, 1844.

Letter-Press Printing. Copper-Plate Printing,  
Pla.-bills, Hand-bills, Programmes,  
Posters, &c., &c.,  
neatly printed in coloured ink.

LARGE ASSORTMENTS OF VISITING, BALL,  
MENU, AND SEAT CARDS.

"THE HONGKONG  
GOVERNMENT GAZETTE."

## Subscription:

Per Annum, Payable in advance, .....\$12.00  
Extra copies, .....each, \$ 0.50

## Terms of Advertising:

For 5 Lines and under, \$1.00  
Each Additional line, \$0.20  
In Chinese—For 25 Characters } for 1st insertion.  
and under, .....\$1.00  
Each Additional character, 4 c.  
Repetitions, .....Half price.

Unless otherwise ordered, all advertisements will be repeated until countermanded.

Advertisements intended for insertion should be sent in not later than 3 P.M. on Saturdays.

Printed and Published by NORONHA & SONS,  
Printers to the Hongkong Government, No. 5,  
HOLLYWOOD ROAD, Hongkong.